

| English |   | Ecodesign Information - External Power Supply - EU/1782/2019  |  |
|---------|---|---|--|
| A       | Manufacturer's name or trade mark, commercial registration number and address | Manufactured by: Panasonic Corp. Kadoma, Osaka, Japan<br>EU Representative: Panasonic Marketing Europe GmbH,<br>Panasonic Testing Centre, Winsberg 15, 22525 Hamburg,<br>Germany: HRB 13178 |  |
| B       | Model identifier  | PQLV219CE, PQLV219E   |  |
| C       | Input voltage   | 100-240   |  |
| D       | Input AC frequency  | 50/60   |  |
| E       | Output voltage  | DC 6.5  |  |
| F       | Output current  | 0.5   |  |
| G       | Output power  | 3.25  |  |
| H       | Average active efficiency   | 75.8  |  |
| I       | Efficiency at low load (10%)  | -   |  |
| J       | No-load power consumption   | 0.06  |  |

| Deutsch |  | Ecodesign Informationen - Externes Netzteil - EU/1782/2019           |  |
|---------|--|--|--|
| A       | Name oder Marke des Herstellers, Handelsregisternummer und Anschrift | Name oder Marke des Herstellers, Handelsregisternummer und Anschrift |  |
| B       | Modellkennung  | Modellkennung  |  |
| C       | Eingangsspannung   | Eingangsspannung   |  |
| D       | Eingangswechselstromfrequenz   | Eingangswechselstromfrequenz   |  |
| E       | Ausgangsspannung   | Ausgangsspannung   |  |
| F       | Ausgangsstrom  | Ausgangsstrom  |  |
| G       | Ausgangsleistung   | Ausgangsleistung   |  |
| H       | Durchschnittliche Effizienz im Betrieb                               | Durchschnittliche Effizienz im Betrieb                               |  |
| I       | Effizienz bei geringer Last (10 %)                                   | Effizienz bei geringer Last (10 %)                                   |  |
| J       | Leistungsaufnahme bei Nulllast                                       | Leistungsaufnahme bei Nulllast                                       |  |

| Français |   | Informations sur l'écoconception - Source d'Alimentation Externe - UE/1782/2019                           |  |
|----------|---|---|--|
| A        | Raison sociale ou marque déposée, numéro d'enregistrement au registre du commerce et adresse du fabricant | Raison sociale ou marque déposée, numéro d'enregistrement au registre du commerce et adresse du fabricant |  |
| B        | Référence du modèle   | Référence du modèle   |  |
| C        | Tension d'entrée  | Tension d'entrée  |  |
| D        | Fréquence du CA d'entrée  | Fréquence du CA d'entrée  |  |
| E        | Tension de sortie   | Tension de sortie   |  |
| F        | Courant de sortie   | Courant de sortie   |  |
| G        | Puissance de sortie   | Puissance de sortie   |  |
| H        | Rendement moyen en mode actif   | Rendement moyen en mode actif   |  |
| I        | Rendement à faible charge (10 %)  | Rendement à faible charge (10 %)  |  |
| J        | Consommation électrique hors charge   | Consommation électrique hors charge   |  |

| Nederlands |  | Ecodesigninformatie - Externe Stroomvoorziening - EU/1782/2019       |  |
|------------|--|--|--|
| A          | Naam of handelsmerk van de fabrikant, handelsregisternummer en adres | Naam of handelsmerk van de fabrikant, handelsregisternummer en adres |  |
| B          | Typeaanduiding   | Typeaanduiding   |  |
| C          | Voedingsspanning   | Voedingsspanning   |  |
| D          | Voedingfrequentie  | Voedingfrequentie  |  |
| E          | Uitgangsspanning   | Uitgangsspanning   |  |
| F          | Uitgangsstroom   | Uitgangsstroom   |  |
| G          | Uitgangsvermogen   | Uitgangsvermogen   |  |
| H          | Gemiddelde actieve efficiëntie                                       | Gemiddelde actieve efficiëntie                                       |  |
| I          | Efficiëntie bij lage belasting (10 %)                                | Efficiëntie bij lage belasting (10 %)                                |  |
| J          | Energieverbruik in niet-belaste toestand                             | Energieverbruik in niet-belaste toestand                             |  |

| Italiano |   | Informazioni progettazione ecocompatibile - Alimentatore Esterno - UE/1782/2019                             |  |
|----------|---|---|--|
| A        | Nome o marchio del fabbricante, numero di iscrizione nel registro delle imprese e indirizzo del fabbricante | Nome o marchio del fabbricante, numero di iscrizione nel registro delle imprese e indirizzo del fabbricante |  |
| B        | Identificativo del modello  | Identificativo del modello  |  |
| C        | Tensione di ingresso  | Tensione di ingresso  |  |
| D        | Frequenza di ingresso CA  | Frequenza di ingresso CA  |  |
| E        | Tensione di uscita  | Tensione di uscita  |  |
| F        | Corrente di uscita  | Corrente di uscita  |  |
| G        | Potenza di uscita   | Potenza di uscita   |  |
| H        | Rendimento medio in modo attivo   | Rendimento medio in modo attivo   |  |
| I        | Rendimento a basso carico (10 %)  | Rendimento a basso carico (10 %)  |  |
| J        | Potenza assorbita nella condizione a vuoto  | Potenza assorbita nella condizione a vuoto  |  |

| Türkçe |   | Çevreye Duyarlı Tasarım Bilgileri/ Harici Güç Kaynağı - AB/1782/2019 |  |
|--------|---|--|--|
| A      | Üreticinin adı veya markası, ticaret sicil numarası ve adresi | Üreticinin adı veya markası, ticaret sicil numarası ve adresi        |  |
| B      | Model Tanımı  | Model Tanımı   |  |
| C      | Giriş Voltajı   | Giriş Voltajı  |  |
| D      | Giriş AC frekansı   | Giriş AC frekansı  |  |
| E      | Çıkış Voltajı   | Çıkış Voltajı  |  |
| F      | Çıkış akımı   | Çıkış akımı  |  |
| G      | Çıkış Gücü  | Çıkış Gücü   |  |
| H      | Ortalama Aktif Verimlilik                                     | Ortalama Aktif Verimlilik  |  |
| I      | Düşük Yük Verimliliği   | Düşük Yük Verimliliği  |  |
| J      | Yüksüz Güç Tüketimi   | Yüksüz Güç Tüketimi  |  |

| Ελληνικά |   | Πληροφορίες οικολογικού σχεδιασμού - εξωτερικό τροφοδοτικό ισχύος - ΕΕ/1782/2019                      |  |
|----------|---|---|--|
| A        | Το όνομα ή το εμπορικό σήμα του κατασκευαστή, ο αριθμός του εμπορικού μητρώου του και η διεύθυνσή του | Το όνομα ή το εμπορικό σήμα του κατασκευαστή, ο αριθμός του εμπορικού μητρώου του και η διεύθυνσή του |  |
| B        | Αναγνωριστικό του μοντέλου  | Αναγνωριστικό του μοντέλου  |  |
| C        | Τάση εισόδου  | Τάση εισόδου  |  |
| D        | Συχνότητα εναλλασσόμενου ρεύματος εισόδου   | Συχνότητα εναλλασσόμενου ρεύματος εισόδου   |  |
| E        | Τάση εξόδου   | Τάση εξόδου   |  |
| F        | Ενταση ρεύματος εξόδου  | Ενταση ρεύματος εξόδου  |  |
| G        | Ισχύς εξόδου  | Ισχύς εξόδου  |  |
| H        | Μέση ενεργός απόδοση  | Μέση ενεργός απόδοση  |  |
| I        | Απόδοση σε χαμηλό φορτίο (10 %)   | Απόδοση σε χαμηλό φορτίο (10 %)   |  |
| J        | Κατανάλωση ισχύος σε κατάσταση άνευ φορτίου   | Κατανάλωση ισχύος σε κατάσταση άνευ φορτίου   |  |

| Español |  | Información de diseño ecológico - Fuente de Alimentación Externa - UE/1782/2019 |  |
|---------|--|---|--|
| A       | Nombre o marca, número del registro mercantil y dirección del fabricante | Nombre o marca, número del registro mercantil y dirección del fabricante        |  |
| B       | Identificador del modelo   | Identificador del modelo  |  |
| C       | Tensión de entrada   | Tensión de entrada  |  |
| D       | Frecuencia de la CA de entrada   | Frecuencia de la CA de entrada  |  |
| E       | Tensión de salida  | Tensión de salida   |  |
| F       | Intensidad de salida   | Intensidad de salida  |  |
| G       | Potencia de salida   | Potencia de salida  |  |
| H       | Eficiencia media en activo   | Eficiencia media en activo  |  |
| I       | Eficiencia a baja carga (10 %)   | Eficiencia a baja carga (10 %)  |  |
| J       | Consumo eléctrico en vacío   | Consumo eléctrico en vacío  |  |

| Português |   | Informações Ecodesign - Fonte de Alimentação externa - UE/1782/2019           |  |
|-----------|---|---|--|
| A         | Marca comercial ou nome, número de registo comercial e endereço do fabricante | Marca comercial ou nome, número de registo comercial e endereço do fabricante |  |
| B         | Identificador do modelo   | Identificador do modelo   |  |
| C         | Tensão de entrada   | Tensão de entrada   |  |
| D         | Frequência da alimentação de CA   | Frequência da alimentação de CA   |  |
| E         | Tensão de saída   | Tensão de saída   |  |
| F         | Corrente de saída   | Corrente de saída   |  |
| G         | Potência de saída   | Potência de saída   |  |
| H         | Eficiência média no estado activo   | Eficiência média no estado activo   |  |
| I         | Eficiência a carga baixa (10%)  | Eficiência a carga baixa (10%)  |  |
| J         | Consumo energético em vazio   | Consumo energético em vazio   |  |

| Svenska |  | Ekodesigninformation - Extern Nätaggregat - EU/1782/2019           |  |
|---------|--|--|--|
| A       | Tillverkarens namn eller varumärke, organisationsnummer och adress | Tillverkarens namn eller varumärke, organisationsnummer och adress |  |
| B       | Modellbeteckning   | Modellbeteckning   |  |
| C       | Ingående spänning  | Ingående spänning  |  |
| D       | Ingående frekvens (växelström)                                     | Ingående frekvens (växelström)                                     |  |
| E       | Utgående spänning  | Utgående spänning  |  |
| F       | Utgående ström   | Utgående ström   |  |
| G       | Utgående effekt  | Utgående effekt  |  |
| H       | Genomsnittlig verkningsgrad i aktivt läge                          | Genomsnittlig verkningsgrad i aktivt läge                          |  |
| I       | Verkningsgrad vid låg last (10 %)                                  | Verkningsgrad vid låg last (10 %)                                  |  |
| J       | Elförbrukning vid noll-last  | Elförbrukning vid noll-last  |  |

| Suomi |  | Ecodesign - tiedot - Ulkoisella Teholähteellä - EY/1782/2019       |  |
|-------|--|--|--|
| A     | Valmistajan nimi tai tavaramerkki, kaupparekisterinumero ja osoite | Valmistajan nimi tai tavaramerkki, kaupparekisterinumero ja osoite |  |
| B     | Modellitunniste  | Modellitunniste  |  |
| C     | Ottajännite  | Ottajännite  |  |
| D     | Tuloverkkotaajuus  | Tuloverkkotaajuus  |  |
| E     | Antojännite  | Antojännite  |  |
| F     | Antovirta  | Antovirta  |  |
| G     | Antoteho   | Antoteho   |  |
| H     | Aktiivitalan keskimääräinen hyötysuhde                             | Aktiivitalan keskimääräinen hyötysuhde                             |  |
| I     | Hyötysuhde alhaisella kuormituksella (10 %)                        | Hyötysuhde alhaisella kuormituksella (10 %)                        |  |
| J     | Kuormittamattoman tilan tehonkulutus                               | Kuormittamattoman tilan tehonkulutus                               |  |

| Dansk |   | Ecodesign - information - Ekstern Strømforsyning - EU/1782/2019     |  |
|-------|---|---|--|
| A     | Producentens navn eller varemærke, handelsregisternummer og adresse | Producentens navn eller varemærke, handelsregisternummer og adresse |  |
| B     | Modellens identifikationskode                                       | Modellens identifikationskode                                       |  |
| C     | Indgangsspænding  | Indgangsspænding  |  |
| D     | Inputvekselstrømsfrekvens   | Inputvekselstrømsfrekvens   |  |
| E     | Udgangsspænding   | Udgangsspænding   |  |
| F     | Udgangsstrømsstyrke   | Udgangsstrømsstyrke   |  |
| G     | Udgangseffekt   | Udgangseffekt   |  |
| H     | Gennemsnitlig effektivitet i aktiv tilstand                         | Gennemsnitlig effektivitet i aktiv tilstand                         |  |
| I     | Effektivitet ved lav belastning (10 %)                              | Effektivitet ved lav belastning (10 %)                              |  |
| J     | Effektforbrug i nullast-tilstand                                    | Effektforbrug i nullast-tilstand                                    |  |

| Lietuvių |  | Informacija apie ekologišką dizainą - Išorinis Maitinimo Šaltinis - ES/1782/2019       |  |
|----------|--|--|--|
| A        | Gamintojo pavadinimas arba prekės ženklas, komercinis registracijos numeris ir adresas | Gamintojo pavadinimas arba prekės ženklas, komercinis registracijos numeris ir adresas |  |
| B        | Modelio žymuo  | Modelio žymuo  |  |
| C        | Įėjimo įtampa  | Įėjimo įtampa  |  |
| D        | Įėjimo kintamosios srovės dažnis   | Įėjimo kintamosios srovės dažnis   |  |
| E        | Įėjimo įtampa  | Įėjimo įtampa  |  |
| F        | Įėjimo srovė   | Įėjimo srovė   |  |
| G        | Įėjimo galia   | Įėjimo galia   |  |
| H        | Vidutinis aktyviosios veiksenos efektyvumas  | Vidutinis aktyviosios veiksenos efektyvumas  |  |
| I        | Efektyvumas esant mažai apkrovai (10 %)  | Efektyvumas esant mažai apkrovai (10 %)  |  |
| J        | Vartojamoji galia be apkrovos  | Vartojamoji galia be apkrovos  |  |

| Latviešu |  | Ekodizaina informācija - Ārējais Barošanas Avots - ES/1782/2019            |  |
|----------|--|--|--|
| A        | Ražotāja nosaukums vai preču zīme, uzņēmuma reģistrācijas numurs un adrese | Ražotāja nosaukums vai preču zīme, uzņēmuma reģistrācijas numurs un adrese |  |
| B        | Modeļa identifikators  | Modeļa identifikators  |  |
| C        | Ieejas spriegums   | Ieejas spriegums   |  |
| D        | Ieejas maiņstrāvas frekvence   | Ieejas maiņstrāvas frekvence   |  |
| E        | Izejas spriegums   | Izejas spriegums   |  |
| F        | Izejas strāva  | Izejas strāva  |  |
| G        | Izejas jauda   | Izejas jauda   |  |
| H        | Vidējā aktīvā efektivitāte   | Vidējā aktīvā efektivitāte   |  |
| I        | Efektivitāte pie zemas slodzes (10 %)                                      | Efektivitāte pie zemas slodzes (10 %)                                      |  |
| J        | Jaudas izmantojums bezslodzes režīmā (W)                                   | Jaudas izmantojums bezslodzes režīmā (W)                                   |  |

| Eesti |  | Ökodesaini teave - Välisolehtlaad - EL/1782/2019         |  |
|-------|--|--|--|
| A     | Tootja nimi või kaubamärk, äriregistri number ja aadress | Tootja nimi või kaubamärk, äriregistri number ja aadress |  |
| B     | Mudeliühis   | Mudeliühis   |  |
| C     | Modellilatis   | Modellilatis   |  |
| D     | Sisendvõimsus  | Sisendvõimsus  |  |
| E     | Väljundvõimsus   | Väljundvõimsus   |  |
| F     | Väljundvõimsus   | Väljundvõimsus   |  |
| G     | Väljundvõimsus   | Väljundvõimsus   |  |
| H     | Õigete seadistuste keskmine energiatõhusustegur          | Õigete seadistuste keskmine energiatõhusustegur          |  |
| I     | Energiatõhusustegur väikesel koormusel (10 %)            | Energiatõhusustegur väikesel koormusel (10 %)            |  |
| J     | Tarbitamisvõimsus koormamata seisundis                   | Tarbitamisvõimsus koormamata seisundis                   |  |

| Română |  | Informații Ecodesign - Sursă Externă de Alimentare - UE/1782/2019  |  |
|--------|--|--|--|
| A      | Denumirea producătorului sau marca comercială, numărul de înregistrare la Registrul Comerțului și adresa | Denumirea producătorului sau marca comercială, numărul de înregistrare la Registrul Comerțului și adresa |  |
| B      | Identificator de model   | Identificator de model   |  |
| C      | Tensiune de intrare  | Tensiune de intrare  |  |
| D      | Frecvența c.a. de intrare  | Frecvența c.a. de intrare  |  |
| E      | Tensiune de ieșire   | Tensiune de ieșire   |  |
| F      | Current de ieșire  | Current de ieșire  |  |
| G      | Putere de ieșire   | Putere de ieșire   |  |
| H      | Randament mediu în mod activ   | Randament mediu în mod activ   |  |
| I      | Randamentul la sarcină redusă (10 %)   | Randamentul la sarcină redusă (10 %)   |  |
| J      | Puterea absorbită în regim fără sarcină  | Puterea absorbită în regim fără sarcină  |  |

| Български |   | Екодизайн информация - външен електрически източник - ЕС/1782/2019                          |  |
|-----------|---|---|--|
| A         | Наименование или търговска марка на производителя, номер на търговската регистрация и адрес | Наименование или търговска марка на производителя, номер на търговската регистрация и адрес |  |
| B         | Идентификатор на модела   | Идентификатор на модела   |  |
| C         | Входно напрежение   | Входно напрежение   |  |
| D         | Честота на входния променлив ток  | Честота на входния променлив ток  |  |
| E         | Изходно напрежение  | Изходно напрежение  |  |
| F         | Изходен ток   | Изходен ток   |  |
| G         | Изходна мощност   | Изходна мощност   |  |
| H         | Среден КПД в работен режим  | Среден КПД в работен режим  |  |
| I         | КПД при малък товар (10 %)  | КПД при малък товар (10 %)  |  |
| J         | Консумирана мощност на празен ход   | Консумирана мощност на празен ход   |  |

| Polski |   | Informacje dotyczące ekoprojektu - Zasilacz Zewnętrzny - UE/1782/2019 |  |
|--------|---|---|--|
| A      | Nazwa lub znak towarowy producenta, numer rejestru handlowego i adres | Nazwa lub znak towarowy producenta, numer rejestru handlowego i adres |  |
| B      | Identyfikator modelu  | Identyfikator modelu  |  |
| C      | Napięcie wejściowe  | Napięcie wejściowe  |  |
| D      | Wejściowa częstotliwość prądu przemiennego                            | Wejściowa częstotliwość prądu przemiennego                            |  |
| E      | Napięcie wyjściowe  | Napięcie wyjściowe  |  |
| F      | Prąd wyjściowy  | Prąd wyjściowy  |  |
| G      | Moc wyjściowa   | Moc wyjściowa   |  |
| H      | Średnia sprawność podczas pracy                                       | Średnia sprawność podczas pracy                                       |  |
| I      | Sprawność przy niskim obciążeniu (10 %)                               | Sprawność przy niskim obciążeniu (10 %)                               |  |
| J      | Zużycie energii w stanie bez obciążenia                               | Zużycie energii w stanie bez obciążenia                               |  |

| Magyar |   | Termékinformációs követelmények - Külső Tápegység - EU/1782/2019 |  |
|--------|---|--|--|
| A      | A gyártó neve vagy védjegye, cégjegyzékszám és címe | A gyártó neve vagy védjegye, cégjegyzékszám és címe              |  |
| B      | Modellazonosító                                     | Modellazonosító  |  |
| C      | Bemenő feszültség                                   | Bemenő feszültség  |  |
| D      | Bemenő váltóáram frekvenciája                       | Bemenő váltóáram frekvenciája                                    |  |
| E      | Kimenő feszültség                                   | Kimenő feszültség  |  |
| F      | Kimenő áramerősség                                  | Kimenő áramerősség   |  |
| G      | Kimenő teljesítmény                                 | Kimenő teljesítmény  |  |
| H      | Aktív üzemmódban mért átlagos hatásfok              | Aktív üzemmódban mért átlagos hatásfok                           |  |
| I      | Hatásfok alacsony (10 %-os) terhelésnél             | Hatásfok alacsony (10 %-os) terhelésnél                          |  |
| J      | Üresjárású üzemmódban mért energiafelhasználás      | Üresjárású üzemmódban mért energiafelhasználás                   |  |

| Česky |   | Informace o ekodesignu - Externím Zdrojem Napájení - EU/1782/2019       |  |
|-------|---|---|--|
| A     | Název výrobce nebo ochranná známka, obchodní registrační číslo a adresa | Název výrobce nebo ochranná známka, obchodní registrační číslo a adresa |  |
| B     | Identifikační značka modelu   | Identifikační značka modelu   |  |
| C     | Vstupní napětí  | Vstupní napětí  |  |
| D     | Vstupní frekvence   | Vstupní frekvence   |  |
| E     | Výstupní napětí   | Výstupní napětí   |  |
| F     | Výstupní proud  | Výstupní proud  |  |
| G     | Výstupní výkon  | Výstupní výkon  |  |
| H     | Průměrná účinnost v aktivním režimu                                     | Průměrná účinnost v aktivním režimu                                     |  |
| I     | Účinnost při malém zatížení (10 %)                                      | Účinnost při malém zatížení (10 %)                                      |  |
| J     | Spotřeba energie ve stavu bez zátěže                                    | Spotřeba energie ve stavu bez zátěže                                    |  |

| Slovenský |   | Informácie o ekodizajne - Externý Zdroj Napájania - EU/1782/2019          |  |
|-----------|---|---|--|
| A         | Názov alebo ochranná známka výrobcu, identifikačné číslo podniku a adresa | Názov alebo ochranná známka výrobcu, identifikačné číslo podniku a adresa |  |
| B         | Identifikačný kód modelu  | Identifikačný kód modelu  |  |
| C         | Vstupné napätie   | Vstupné napätie   |  |
| D         | Frekvencia vstupného striedavého prúdu                                    | Frekvencia vstupného striedavého prúdu                                    |  |
| E         | Výstupné napätie  | Výstupné napätie  |  |
| F         | Výstupný prúd   | Výstupný prúd   |  |
| G         | Výstupný výkon  | Výstupný výkon  |  |
| H         | Priemerná účinnosť v aktivnom režime                                      | Priemerná účinnosť v aktivnom režime                                      |  |
| I         | Účinnosť pri nízkej záťaži (10 %)   | Účinnosť pri nízkej záťaži (10 %)   |  |
| J         | Spotreba energie v stave bez záťaže                                       | Spotreba energie v stave bez záťaže                                       |  |

| Hrvatski |   | Informacije o ekološkom dizajnu - Vanjski Izvor Energije - EU/1782/2019       |  |
|----------|---|---|--|
| A        | Ime ili žig proizvođača, broj upisa u trgovački registar i adresa proizvođača | Ime ili žig proizvođača, broj upisa u trgovački registar i adresa proizvođača |  |
| B        | Identifikacijska oznaka modela  | Identifikacijska oznaka modela  |  |
| C        | Ulazni napon  | Ulazni napon  |  |
| D        | Frekvencija ulaznog izmjeničnog napona  | Frekvencija ulaznog izmjeničnog napona  |  |
| E        | Izlazni napon   | Izlazni napon   |  |
| F        | Izlazna jakost struje   | Izlazna jakost struje   |  |
| G        | Izlazna snaga   | Izlazna snaga   |  |
| H        | Prosječna učinkovitost pod opterećenjem                                       | Prosječna učinkovitost pod opterećenjem                                       |  |
| I        | Učinkovitost pri niskom opterećenju (10 %)                                    | Učinkovitost pri niskom opt   |  |